

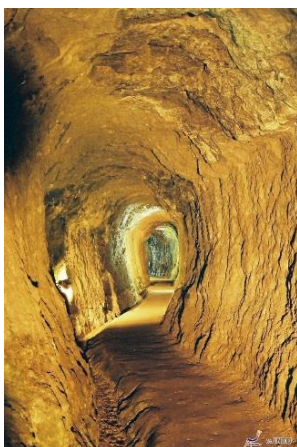


Il Giappone che non ti aspetti – Parte 1

Carrellata di esperienze nipponiche tra le prefetture di Shimane, Wakayama, Hyogo, Akita: brevi itinerari nei quali il minimo comune denominatore sono gli onsen, le esperienze outdoor e l'architettura moderna. Un mix favoloso di atmosfere giapponesi in aree meno battute dal turismo di massa.

Shimane

Lungo la costa occidentale di Honshu, nella regione di Chugoku, esiste una lingua di terra affacciata sul Mar del Giappone, scarsamente popolata e decisamente lontana dai sentieri turistici più battuti: è la Prefettura di Shimane, incorniciata da una corona di rilievi montuosi da un lato, e limitata da profonde acque marine dall'altro. Rifugio di miti e folklore, Shimane conta almeno 3 siti di interesse da non perdere: Izumo a est, Iwami a ovest e le isole Oki.



Izumo è considerata la terra degli dei, il luogo in cui il Giappone trovò i natali: qui ha sede

Izumo-Taisha, uno dei più antichi santuari del Giappone (<https://www.japan.travel/en/destinations/chugoku/shimane/izumo/>). Izumo è un'ottima base per visitare altre attrazioni di Shimane. Per esempio, in una sola ora si raggiunge la miniera d'argento e sito patrimonio Unesco, **Iwami Ginzan**. La produttiva miniera riforniva d'argento – commercializzato da olandesi, cinesi e portoghesi - metà mondo. Oggi è possibile percorrere fino a 600 metri dei suoi originari tunnel (<https://www.japan.travel/en/spot/114/>). Nella stessa regione non si può perdere il capolavoro architettonico di Hiroshi Naito: lo **Shimane Arts Center** è un museo di arte e teatro al contempo (<http://archeyes.com/shimane-arts-center-hiroshi-naito/>).



Paradiso naturalistico, **le isole Oki** si raggiungono in volo da Osaka oppure da Izumo, e in traghetto dai porti di Sakaiminato, Shichirui e Kaga. Si tratta di giardini segreti, dalla natura rigogliosa e poco abitate: il luogo

ideale per praticare delle attività sportive a partire da quelle marine (<https://www.kankou-shimane.com/en/?p=1780>). Kayak, snorkelling e diving, ma anche pesca; molto note al mercato internazionale di appassionati, le immersioni notturne. Le meravigliose spiagge per il relax sono costeggiate da montagne, ottime per il trekking e l'hiking. Su una di queste alture - monte Daimanji (607m) – vive un cedro centenario da oltre 800 anni (<http://www.travel-oki-islands.net/card.aspx?1016>): **Chichi-Sugi**, così si chiama, è alto ben 30 metri e il suo tronco ha una circonferenza di 10 metri. Un vero e proprio monumento naturalistico!

Non potevano mancare anche qui i tradizionali *onsen*: Shimane è stata nominata per 4 anni di fila Prefettura *bihada* (letteralmente 'pelle bellissima') grazie alle proprietà delle sue acque termali. L'*onsen* con la proporzione più alta di elementi idratanti per la pelle è **Tamatsukuri**, situato lungo il fiume Tamayu e raggiungibile da Matsue (<https://www.kankou-shimane.com/en/?p=2461>).



Hyogo e Kyoto



Tra le Prefetture di Hyogo e Kyoto ci sono poco più di 60 km di distanza e in comune aree solitamente meno battute dal turismo. Partiamo da Hyogo, con capoluogo la nota città di Kobe, casa di una delle carni di manzo più rinomate al mondo: Hyogo è anche sede di una suggestiva località termale, **Kinosaki Onsen**. Votato 'miglior località termale' da Lonely Planet e premiato dai certificati d'eccellenza di Tripadvisor, Kinosaki Onsen affascina con le sue atmosfere sospese nel tempo, le basse costruzioni tradizionali affacciate al fiume, i 7 *onsen* pubblici e i tipici ryokan (<https://visitkinosaki.com/>). Ma perché limitare la propria visita ai soli onsen? Kinosaki – pochi lo sanno - offre molto di più: la vista dal Monte Daishi in cima alla funivia Kinosaki è magnifica e la sosta a metà salita vi farà apprezzare il **tempio Onsenji**, la cui visita era d'obbligo in passato prima di accedere alle terme. Dal tempio a salire per una ventina di minuti, un poco impegnativo percorso di hiking immerso nei boschi (<https://visitkinosaki.com/things-to-do/ropeway/>).

Per un altro po' di avventura nella natura la costa di Takeno con il **San'in Kaigan UNESCO Geopark** è il luogo ideale: qui è possibile esplorare le grotte a bordo di canoe o stand-up paddles, osservare la morfologia delle rocce e leggervi la storia del Giappone. Le spiagge bianche faranno da scenografia ideale all'esplorazione (<https://visitkinosaki.com/things-to-do/mother-earth-adventure-tours/>).

Decisamente di altro genere il campo base di **Kannabe**: situato nel nord di Hyogo a Hidaka, un piccolo villaggio tra rilievi montuosi, che accoglie anche il cratere più giovane e ormai spento, del Kansai. Il luogo è ideale per numerose attività sportive (invernali e non), ma anche per le coltivazioni locali che beneficiano delle proprietà concimanti delle ceneri (<https://hidaka.kannabe.info/en/about/>).

Dirigendosi verso la Prefettura di Kyoto, un altro luogo da visitare è **Amanohashidate**, considerato uno dei 3





più bei paesaggi del Giappone. Amanohashidate si trova sulla penisola di Tango, famosa per le impressionanti falesie e le incantevoli spiagge. 8.000 pini marittimi ricoprono la stretta lingua di sabbia, battuta dal forte vento. Letteralmente Amanohashidate significa 'ponte nel cielo' e si può apprezzare questa similitudine osservando la baia con il metodo '*matanozoki*' ovvero guardando il panorama sottosopra ponendo la testa tra le proprie gambe. In questo modo sarà facile vedere la striscia di terra e il cielo sottosopra, come fosse un dragone che sale verso l'alto

(<http://www.amanohashidate.jp/lang/en/spots/>). Proseguendo a nord di Kyoto concludiamo con **Ine**, il luogo dove fu originariamente introdotta la coltivazione del riso, importato dalla Cina. Ine è il Giappone delle origini e lo stile di vita dei suoi abitanti è fortemente regolato dal mare e dall'agricoltura: nella città ci sono edifici chiamati *funaya*, distribuiti lungo la baia esposta a sud per 5 km. In tutto sono 230: un'occasione unica per godere del fascino rurale nipponico (<http://www.ine-kankou.jp/english/>).



Eventi

Miyako Odori – Dall'1 al 30 aprile

Durante la fioritura dei ciliegi le apprendiste *geisha* (*maiko*) si esibiscono nelle danze tradizionali giapponesi per celebrare la primavera. Maggiori informazioni: <https://www.turismo-giappone.it/scoprire-il-giappone/feste-ed-eventi/aprile/item/217-miyako-odori>

Bunsui Oiran Dochu – 21 aprile 2019

Tsubamesanjo ospiterà un evento assolutamente meraviglioso durante la stagione di fioritura dei ciliegi, chiamato Bunsui Oiran Dochu, che consiste in una sfilata in kimono. Incluso nel programma del Tsubame Cherry Blossom Festival, nel Bunsui Oiran Dochu tre donne vestite con il bellissimo costume kimono di Oiran ('Oiran' significa "donna di piacere") camminano sotto i fiori di ciliegio accompagnate dal loro entourage di 60 persone. L'origine dell'evento risale al completamento del canale Ohkouzu Bunsui, realizzato per ridurre il rischio di frequenti alluvioni. La gente del posto ha piantato alberi di ciliegio lungo l'argine per celebrare la fine dei lavori. In seguito, i volontari del luogo hanno avviato la tradizione dell'annuale parata in kimono per intrattenere gli spettatori dei ciliegi in fiore. Lo stile della sfilata è rimasto invariato dal 1936. Maggiori informazioni: <http://enjoyniigata.com/en/detail/page/detail/5341>



Notizie per il trade

Toyosu Market a Tokyo

Per non rimpiangere dello smantellato Tsukiji, Toyosu è l'area mercatale aperta al pubblico dalle 5 alle 17 che offre la possibilità di assistere all'asta del tonno. Le visite del mercato possono essere prenotate tramite

il sito tenendo a mente che vengono accolti un massimo di 120 visitatori per volta in turni da 10 minuti. Maggiori informazioni: <http://www.shijou.metro.tokyo.jp/english/toyosu/>

Legoland: apre la nuova area Ninjago a luglio 2019

LEGO® NINJAGO WORLD è la nuova area del parco tematico situato a Nagoya, che inaugurerà a luglio 2019. Attrazioni varie e nuove attività trasporteranno bambini e ragazzi nel fantastico mondo di LEGO® NINJAGO, dove l'esperienza si mischierà al gioco per un divertimento assicurato. Maggiori informazioni: https://www.legoland.jp/en/plan-your-visit/2nd_anniversary/training_academy/

“Meet the new” Verso nuove idee – esperienze uniche per MICE in Giappone

Sfruttando le stupende immagini del video promozionale dedicato al MICE in Giappone, l'Ente ha voluto esplicitamente e volutamente porre enfasi sulla "narrazione visiva" per fornire un'anteprima delle location più innovative dove effettuare eventi e incentive in Giappone.



Ambientato prevalentemente a Tokyo e Kyoto, esso rivela nell'alternanza di immagini delle due città, un ventaglio di offerte diversificate e pienamente rappresentative del Paese - dai moderni spazi espositivi ai siti storici famosi - intervallate da esperienze culturali uniche, tutti esempi perfettamente adatti a cogliere l'interesse degli uomini d'affari e ampliarne la sensibilità, dando loro nuove idee per creare un team efficiente e avere un

sicuro successo nel business.

Questo video è stato trasmesso per la prima volta nel corso del pranzo della “Crystal Awards Ceremony”, conferenza internazionale organizzata da SITE (The Society for Incentive Travel Excellence) e sponsorizzata da JNTO, tenutasi a Bangkok il 12 gennaio 2018.

Statistiche

Il numero dei visitatori internazionali in Giappone nel mese di febbraio ammonta a 2.604.300 (+3.8% vs 2018) per un totale di 5.293.700 nel periodo da gennaio a febbraio (+5.6% vs 2018). Per quanto riguarda gli italiani, a febbraio se ne sono registrati 5.900 (-0.7% vs 2018) e 11.900 da gennaio a febbraio (-3.5% vs 2018).

Il copyright delle immagini contenute in questa newsletter è di ©JNTO se non diversamente indicato.



Japan National Tourism Organization (JNTO)
Rappresentanza in Italia – Anno Fiscale 2018
italy-rep@tourism-japan.it
<http://www.turismo-giappone.it>

VIORICA FAIT

c/o OPEN MIND CONSULTING
Corso Principe Oddone, 12 10122 TORINO
Tel. e fax +39 011 8128633
web: www.openmindconsulting.it

